LC Paper No. CB(3) 266/03-04

# LEGISLATIVE COUNCIL

## MINUTES

No. 11

Minutes of the meeting held on Wednesday 10 December 2003 at 2:30 pm

#### Members present:

President The Hon Mrs Rita FAN HSU Lai-tai, GBS, JP The Hon Kenneth TING Woo-shou, JP The Hon James TIEN Pei-chun, GBS, JP Dr the Hon David CHU Yu-lin, JP The Hon Cyd HO Sau-lan The Hon Albert HO Chun-yan Ir Dr the Hon Raymond HO Chung-tai, JP The Hon LEE Cheuk-yan The Hon Martin LEE Chu-ming, SC, JP Dr the Hon Eric LI Ka-cheung, GBS, JP Dr the Hon David LI Kwok-po, GBS, JP The Hon Fred LI Wah-ming, JP Dr the Hon LUI Ming-wah, JP The Hon NG Leung-sing, JP The Hon Margaret NG The Hon Mrs Selina CHOW LIANG Shuk-yee, GBS, JP The Hon CHEUNG Man-kwong

The Hon HUI Cheung-ching, JP The Hon CHAN Kwok-keung, JP The Hon CHAN Yuen-han, JP The Hon Bernard CHAN, JP The Hon CHAN Kam-lam, JP The Hon Mrs Sophie LEUNG LAU Yau-fun, SBS, JP The Hon LEUNG Yiu-chung The Hon Andrew WONG Wang-fat, JP Dr the Hon Philip WONG Yu-hong, GBS The Hon WONG Yung-kan The Hon Jasper TSANG Yok-sing, GBS, JP The Hon Howard YOUNG, SBS, JP Dr the Hon YEUNG Sum The Hon YEUNG Yiu-chung, BBS The Hon LAU Chin-shek, JP The Hon LAU Kong-wah, JP The Hon LAU Wong-fat, GBS, JP The Hon Miriam LAU Kin-yee, JP The Hon Ambrose LAU Hon-chuen, GBS, JP The Hon Emily LAU Wai-hing, JP The Hon CHOY So-yuk The Hon Andrew CHENG Kar-foo The Hon SZETO Wah The Hon Timothy FOK Tsun-ting, SBS, JP The Hon TAM Yiu-chung, GBS, JP Dr the Hon TANG Siu-tong, JP The Hon Abraham SHEK Lai-him, JP

The Hon LI Fung-ying, JP The Hon Henry WU King-cheong, BBS, JP The Hon Tommy CHEUNG Yu-yan, JP The Hon Tommy CHEUNG Yu-yan, JP The Hon Michael MAK Kwok-fung The Hon Albert CHAN Wai-yip The Hon Albert CHAN Wai-yip The Hon LEUNG Fu-wah, MH, JP Dr the Hon LEUNG Fu-wah, MH, JP Dr the Hon LO Wing-lok, JP The Hon WONG Sing-chi The Hon WONG Sing-chi The Hon Frederick FUNG Kin-kee The Hon Frederick FUNG Kin-kee The Hon IP Kwok-him, JP The Hon LAU Ping-cheung The Hon Audrey EU Yuet-mee, SC, JP The Hon MA Fung-kwok, JP

## Members absent:

The Hon James TO Kun-sun The Hon SIN Chung-kai Dr the Hon LAW Chi-kwong, JP

#### Public officers attending:

The Hon Henry TANG Ying-yen, GBS, JP The Financial Secretary

The Hon Michael SUEN Ming-yeung, GBS, JP Secretary for Housing, Planning and Lands

Dr the Hon YEOH Eng-kiong, JP Secretary for Health, Welfare and Food

The Hon Joseph WONG Wing-ping, GBS, JP Secretary for the Civil Service

The Hon Stephen IP Shu-kwan, GBS, JP Secretary for Economic Development and Labour Dr the Hon Sarah LIAO Sau-tung, JP Secretary for the Environment, Transport and Works

The Hon Frederick MA Si-hang, JP Secretary for Financial Services and the Treasury

The Hon Ambrose LEE Siu-kwong, IDSM, JP Secretary for Security

The Hon John TSANG Chun-wah, JP Secretary for Commerce, Industry and Technology

## Clerks in attendance:

Mr Ricky FUNG Choi-cheung, JP, Secretary General Mr LAW Kam-sang, JP, Deputy Secretary General Mr Ray CHAN Yum-mou, Assistant Secretary General (3)

#### Tabling of Papers

The following papers were laid on the table pursuant to Rule 21(2) of the Rules of Procedure:

- No.34 Emergency Relief Fund Annual Report by the Trustee for the year ending 31 March 2003 (published on 3.12.2003)
- No.35 Report by the Controller, Government Flying Service on the Administration of the Government Flying Service Welfare Fund for the year ended 31 March 2003 (published on 5.12.2003)
- No.36 Police Welfare Fund Annual Report 2002/2003 (published on 8.12.2003)
- No.37 Annual Report on The Police Children's Education Trust and The Police Education and Welfare Trust for the period from 1 April 2002 to 31 March 2003 (published on 8.12.2003)
- No.38 Hong Kong Sports Development Board Annual Report 2002-2003 (published on 9.12.2003)

Report of the Bills Committee on Public Officers Pay Adjustments (2004/2005) Bill (published on 5.12.2003)

#### <u>Questions</u>

1. Hon LAU Kong-wah asked Question 1.

The Secretary for Security replied.

Seven Members asked supplementaries and the Secretary for Security replied.

2. Hon Emily LAU asked Question 2.

The Secretary for Housing, Planning and Lands replied.

Four Members asked supplementaries and the Secretary for Housing, Planning and Lands replied.

3. Hon Margaret NG asked Question 3.

The Secretary for the Environment, Transport and Works replied.

Five Members asked supplementaries and the Secretary for the Environment, Transport and Works replied.

4. Hon Andrew CHENG asked Question 4.

The Secretary for the Environment, Transport and Works replied.

Three Members asked supplementaries and the Secretary for the Environment, Transport and Works replied.

5. Hon NG Leung-sing asked Question 5.

The Secretary for Security replied.

Four Members asked supplementaries. The Secretary for for Security and the Secretary for Financial Services and the Treasury replied.

6. Hon Tommy CHEUNG asked Question 6.

The Secretary for Commerce, Industry and Technology replied.

Five Members asked supplementaries. The Secretary for Health, Welfare and Food and the Secretary for Commerce, Industry and Technology replied.

Written replies to Questions 7 to 20 were tabled for Members' information.

## <u>Bills</u>

## First Reading

Bankruptcy (Amendment) Bill 2003 Clearing and Settlement Systems Bill

The Bills were read the first time and ordered to be set down for Second Reading pursuant to Rule 53(3) of the Rules of Procedure.

## Second Reading

Bankruptcy (Amendment) Bill 2003 Clearing and Settlement Systems Bill

The Secretary for Financial Services and the Treasury moved the Second Reading and addressed the Council on each of the above two Bills. Question on the Second Reading proposed. The President stated that in accordance with Rule 54(4) of the Rules of Procedure, the debates on the above Bills were adjourned and the Bills were referred to the House Committee.

## Public Officers Pay Adjustments (2004/2005) Bill

#### Resumption of Second Reading debate

The debate on the Second Reading which had been moved on 21 May 2003 resumed.

Hon TAM Yiu-chung, Chairman of the Bills Committee on Public Officers Pay Adjustments (2004/2005) Bill, addressed the Council on the Report of the Bills Committee on the Bill. After the address, he spoke on the Bill in his personal capacity as a Member.

Two Members spoke on the Bill.

After declaring her interest that she had given advice to the staff associations of the Police Force in their applications for judicial review against the Public Officers Pay Adjustment Ordinance 2002, Hon Margaret NG spoke on the Bill.

Another Member spoke on the Bill.

Hon Michael MAK declared his interest as the Hospital Authority's employee and spoke on the Bill.

Three more Members spoke on the Bill.

The Secretary for the Civil Service replied.

Question on the Second Reading put.

Hon Michael MAK claimed a division. The President then ordered the Council to divide under Rule 47(1) of the Rules of Procedure.

The President announced that 47 Members were present, 39 were in favour of the motion and seven against it. (Voting record in Appendix I.) Since the question was agreed by a majority of the Members present, she declared that the motion was carried.

Bill read the second time and committed to a Committee of the whole Council.

## Committee Stage

The Council went into Committee and considered the **Public** Officers Pay Adjustments (2004/2005) Bill.

Question that clauses 1, 2 and 4 to 13 stand part of the Bill proposed, put and agreed to.

Question that clauses 3, 14 and 15 stand part of the Bill proposed.

The Secretary for the Civil Service moved amendments to the aforesaid clauses and addressed the Committee.

Question on the amendments put and agreed to.

Question that clauses 3, 14 and 15, as amended, stand part of the Bill proposed, put and agreed to.

Question that schedules 2 to 5 stand part of the Bill proposed, put and agreed to.

Question that schedules 1 and 6 stand part of the Bill proposed.

The Secretary for the Civil Service moved amendments to the aforesaid schedules and addressed the Committee.

Question on the amendments put and agreed to.

Question that schedules 1 and 6, as amended, stand part of the Bill proposed, put and agreed to.

The Council then resumed.

#### Third Reading

The Secretary for the Civil Service reported that

## the Public Officers Pay Adjustments (2004/2005) Bill

had passed through the Committee with amendments. He moved that the Bill be read the third time and do pass.

Question on the Third Reading proposed and put.

Hon Michael MAK claimed a division. The President then ordered the Council to divide under Rule 47(1) of the Rules of Procedure.

The President announced that 46 Members were present, 38 were in favour of the motion and seven against it. (Voting record in Appendix II.) Since the question was agreed by a majority of the Members present, she declared that the motion was carried.

Bill read the third time and passed.

#### First Reading

Ling Liang World-Wide Evangelistic Mission Incorporation (Amendment) Bill 2003

The Bill was read the first time and ordered to be set down for Second Reading pursuant to Rule 53(3) of the Rules of Procedure.

#### <u>Second Reading</u>

Ling Liang World-Wide Evangelistic Mission Incorporation (Amendment) Bill 2003

Hon Kenneth TING moved the Second Reading and addressed the Council.

Question on the Second Reading proposed. The President stated that in accordance with Rule 54(4) of the Rules of Procedure, the debate was adjourned and the Bill was referred to the House Committee.

## Members' Motions

## <u>Repercussions of the Severe Acute Respiratory Syndrome on</u> <u>employees compensation insurance</u>

Hon Bernard CHAN moved the following motion and addressed the Council:

That this Council urges the Government to review the possible repercussions of infectious diseases, such as the Severe Acute Respiratory Syndrome, transmitted in the workplace on the employees compensation insurance market, including the affordability of such insurance in the community and other issues potentially affecting stakeholders.

While Hon Bernard CHAN was addressing the Council, the President left the chair at 5:52 pm temporarily and the President's Deputy, Hon Miriam LAU, took the chair.

Question on Hon Bernard CHAN's motion proposed.

The President's Deputy stated that Hon Andrew CHENG and Hon LAU Chin-shek would move amendments to the motion. In accordance with the Rules of Procedure, the motion and the two amendments would be debated together in a joint debate. Hon Andrew CHENG and Hon LAU Chin-shek respectively spoke on the motion and their amendments.

Eight Members spoke on the motion and the amendments.

Hon Bernard CHAN spoke on the amendments.

At 7:05 pm, while Hon Bernard CHAN was speaking, the President resumed the chair.

The Secretary for Financial Services and the Treasury and the Secretary for Economic Development and Labour spoke on the motion and the amendments.

Hon Andrew CHENG moved the following amendment to Hon Bernard CHAN's motion:

To add ", on the premise of ensuring full protection of the statutory rights and benefits of employees," after "That"; and to add "; at the same time, this Council also urges the Government to examine plans for improving workplace risk management in order to reduce the chance of transmission of infectious diseases in the workplace" after "and other issues potentially affecting stakeholders".

Question on Hon Andrew CHENG's amendment to Hon Bernard CHAN's motion proposed, put and agreed to.

The President stated that as Hon Andrew CHENG's amendment had been agreed, she granted leave for Hon LAU Chin-shek to revise the terms of his amendment and explain them to the Council.

Hon LAU Chin-shek moved the following revised amendment to Hon Bernard CHAN's motion as amended by Hon Andrew CHENG and explained the revised terms of his amendment to the Council:

To add ", and to study the desirability and feasibility of establishing a central employees compensation scheme" after "reduce the chance of transmission of infectious diseases in the workplace".

Question on Hon LAU Chin-shek's amendment to Hon Bernard CHAN's motion as amended by Hon Andrew CHENG proposed, put and agreed to.

Hon Bernard CHAN replied.

Question on Hon Bernard CHAN's motion as amended by Hon Andrew CHENG and Hon LAU Chin-shek put and agreed to.

## Supporting the middle class

Dr Hon David CHU moved the following motion and addressed the Council:

That this Council urges the Government to expeditiously introduce a series of effective long-term policies with the objective of supporting the middle class.

Question on Dr Hon David CHU's motion proposed.

The President stated that Hon MA Fung-kwok and Dr Hon YEUNG Sum would move amendments to the motion. In accordance with the Rules of Procedure, the motion and the two amendments would be debated together in a joint debate.

Hon MA Fung-kwok and Dr Hon YEUNG Sum respectively spoke on the motion and their amendments.

15 Members spoke on the motion and the amendments.

Dr Hon David CHU spoke on the amendments.

The Secretary for Housing, Planning and Lands and the Secretary for Financial Services and the Treasury spoke on the motion and the amendments.

Hon MA Fung-kwok moved the following amendment to Dr Hon David CHU's motion:

To add ", as the Government has all along failed to sympathize with the plight of the middle class in the wake of the bursting of the bubble economy," after "That"; to add ", based on fair and reasonable principles," after "this Council urges the Government to expeditiously introduce"; to delete "longterm" after "a series of effective"; to add "in areas of taxation, housing and social policy for the middle class," after "policies"; and to delete "supporting the middle class" after "with the objective of" and substitute with "relieving the pressure and hardship they face".

Question on Hon MA Fung-kwok's amendment to Dr Hon David CHU's motion proposed and put.

Dr Hon David CHU claimed a division. The President then ordered the Council to divide under Rule 47(1) of the Rules of Procedure.

The President announced that among the Members returned by functional constituencies, 15 were present, 13 were in favour of the amendment and two abstained; while among the Members geographical constituencies returned by through direct elections and by the Election Committee, 17 were present, two in favour of the amendment, one against it and 13 were abstained. (Voting record in Appendix III.) Since the question was not agreed by a majority of each of the two groups of present, she declared that the amendment Members was negatived.

Hon Miriam LAU rose to move the following motion without notice:

That in the event of further divisions being claimed in respect of the motion or amendments thereto on "Supporting the middle class" at this meeting, Rule 47(1)(c) of the Rules of Procedure be suspended so that the President may order that the Council do proceed to each of such divisions immediately after the division bell has been rung for one minute.

Question on the motion proposed, put and agreed to.

Dr Hon YEUNG Sum moved the following amendment to Dr Hon David CHU's motion:

To add ", including relieving the tax burden on the middle class and providing appropriate help to the negative-equity property owners among them," after "a series of effective long-term policies".

Question on Dr Hon YEUNG Sum's amendment to Dr Hon David CHU's motion proposed, put and agreed to.

Dr Hon David CHU replied.

Question on Dr Hon David CHU's motion as amended by Dr Hon YEUNG Sum put and agreed to.

## Next Meeting

The President declared that the next meeting of the Council would be held on 17 December 2003 at 2:30 pm.

The Council was adjourned at 10:01 pm.

(Mrs Rita FAN HSU Lai-tai) President

Council Chamber Hong Kong

Appendix I



.

1 10/12/2003 05:32:44 下午

《公職人員薪酬調整(2004年/2005年)條例草案》 - 二讀 PUBLIC OFFICERS PAY ADJUSTMENTS (2004/2005) BILL - SECOND READING

#### 動議人 MOVED BY: 公務員事務局局長Secretary for the Civil Service

出席 Present		:47
投票 Vote		:46
贊成 Yes	:39	
反對 No	:7	
棄權 Abstain	:0	
結果 Result		:通過 Passed

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
范徐麗泰	Mrs Rita FAN	出席	PRESENT	楊孝華	Howard YOUNG	贊成	YES
丁午壽	Kenneth TING	贊成	YES	楊森	Dr YEUNG Sum	贊成	YES
田北俊	James TIEN			楊耀忠	YEUNG Yiu-chung	贊成	YES
朱幼麟	Dr David CHU	贊成	YES	劉千石	LAU Chin-shek	贊成	YES
何秀蘭	Cyd HO	反對	NO	劉江華	LAU Kong-wah	贊成	YES
何俊仁	Albert HO	贊成	YES	劉皇發	LAU Wong-fat	贊成	YES
何鍾泰	Dr Raymond HO			劉健儀	Miriam LAU	贊成	YES
李卓人	LEE Cheuk-yan			劉漢銓	Ambrose LAU	贊成	YES
李柱銘	Martin LEE	贊成	YES	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES
李家祥	Dr Eric LI	反對	NO	蔡素玉	CHOY So-yuk	贊成	YES
李國寶	Dr David LI			鄭家富	Andrew CHENG	贊成	YES
李華明	Fred LI	贊成	YES	司徒華	SZETO Wah	贊成	YES
呂明華	Dr LUI Ming-wah			霍震霆	Timothy FOK	贊成	YES
吳亮星	NG Leung-sing	贊成	YES	羅致光	Dr LAW Chi-kwong		
吳靄儀	Margaret NG	反對	NO	譚耀宗	TAM Yiu-chung	贊成	YES
周梁淑怡	Mrs Selina CHOW			鄧兆棠	Dr TANG Siu-tong		
涂謹申	James TO			石禮謙	Abraham SHEK		
張文光	CHEUNG Man-kwong	贊成	YES	李鳳英	LI Fung-ying	贊成	YES
許長青	HUI Cheung-ching	贊成	YES	胡經昌	Henry WU	贊成	YES
陳國強	CHAN Kwok-keung	贊成	YES	張宇人	Tommy CHEUNG		
陳婉嫻	CHAN Yuen-han	贊成	YES	麥國風	Michael MAK	反對	NO
陳智思	Bernard CHAN	贊成	YES	陳偉業	Albert CHAN	反對	NO
陳鑑林	CHAN Kam-lam	贊成	YES	梁富華	LEUNG Fu-wah	贊成	YES
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	贊成	YES	勞永樂	Dr LO Wing-lok	贊成	YES
梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	反對	NO	黄成智	WONG Sing-chi	贊成	YES
單仲偕	SIN Chung-kai			馮檢基	Frederick FUNG	贊成	YES
黃宏發	Andrew WONG	贊成	YES	葉國謙	IP Kwok-him	贊成	YES
黃宜弘	Dr Philip WONG	贊成	YES	劉炳章	LAU Ping-cheung	贊成	YES
黃容根	WONG Yung-kan	贊成	YES	余若薇	Audrey EU	反對	NO
曾鈺成	TSANG Yok-sing	贊成	YES	馬逢國	MA Fung kwok		

Ray 秘書 CLERK

## Appendix II

投票 VOTE: 日期 DATE: 時間 TIME:

•

2 10/12/2003 05:48:18 下午

動議 MOTION: 《公職人員薪酬調整(2004年/2005年)條例草案》- 三讀 PUBLIC OFFICERS PAY ADJUSTMENTS (2004/2005) BILL - THIRD READING

## 動議人 MOVED BY: 公務員事務局局長Secretary for the Civil Service

出席 Present :46 投票 Vote :45 贊成 Yes :38 反對 No :7 棄權 Abstain :0 結果 Result :通過 Passed

## 個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
范徐麗泰	Mrs Rita FAN	出席	PRESENT	楊孝華	Howard YOUNG	賀成	YES
丁午壽	Kenneth TING	賀成	YES	楊森	Dr YEUNG Sum	贊成	YES
田北俊	James TIEN			楊耀忠	YEUNG Yiu-chung	賀成	YES
朱幼麟	Dr David CHU	贊成	YES	劉千石	LAU Chin-shek	贊成	YES
何秀蘭	Cyd HO	反對	NO	劉江華	LAU Kong-wah		
何俊仁	Albert HO	贊成	YES	劉皇發	LAU Wong-fat	贊成	YES
何鍾泰	Dr Raymond HO			劉健儀	Miriam LAU	贊成	YES
李卓人	LEE Cheuk-yan			劉漢詮	Ambrose LAU	贊成	YES
李柱銘	Martin LEE	賀成	YES	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES
李家祥	Dr Eric LI	反對	NO	蔡素玉	CHOY So-yuk	贊成	YES
李國寶	Dr David LI			鄭家富	Andrew CHENG	贊成	YES
李華明	Fred LI	贊成	YES	司徒華	SZETO Wah	贊成	YES
呂明華	Dr LUI Ming-wah	贊成	YES	霍震猛	Timothy FOK		
吳亮星	NG Leung-sing	贊成	YES	躍致光	Dr LAW Chi-kwong		
吳靄儀	Margaret NG	反對	NO	譚耀宗	TAM Yiu-chung	贊成	YES
周梁淑怡	Mrs Selina CHOW			鄧兆棠	Dr TANG Siu-tong		
涂謹申	James TO			石禮謙	Abraham SHEK		
張文光	CHEUNG Man-kwong	贊成	YES	李鳳英	LI Fung-ying	贊成	YES
許長青	HUI Cheung-ching	贊成	YES	胡經昌	Henry WU	贊成	YES
陳國強	CHAN Kwok-keung	贊成	YES	張宇人	Tommy CHEUNG		
陳婉嫻	CHAN Yuen-han	贊成	YES	麥國風	Michael MAK	反對	NO
陳智思	Bernard CHAN	贊成	YES	陳偉業	Albert CHAN	反對	NO
陳鑑林	CHAN Kam-lam	贊成	YES	梁富華	LEUNG Fu-wah	贊成	YES
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	贊成	YES	勞永樂	Dr LO Wing-lok	贊成	YES
梁耀忘	LEUNG Yiu-chung	反對	NO	黃成智	WONG Sing-chi	贊成	YES
單仲偕	SIN Chung-kai			馮檢基	Frederick FUNG	贊成	YES
黄宏發	Andrew WONG	贊成	YES	葉國諒	IP Kwok-him	贊成	YES
黄宜弘	Dr Philip WONG	贊成	YES	劉炳章	LAU Ping-cheung	贊成	YES
黄容根	WONG Yung-kan	贊成	YES	余若薇	Audrey EU	反對	NO
曾鈺成	TSANG Yok-sing	2.074		馬逢國	MA Fung kwok	贊成	YES

Du 7 秘書 CLERK

#### Appendix III

投票 VOTE:	3
日期 DATE:	10/12/2003
時間 TIME:	09:55:14 下午
動議 MOTION:	馬逢國議員對朱幼麟議員就「支

.

,

馬達國議員對朱幼麟議員就「支持中產」所提議案作出的修正案 AMENDMENT BY HON MA FUNG-KWOK TO DR HON DAVID CHU'S MOTION ON "SUPPORTING THE MIDDLE CLASS"

動議人 MOVED BY: 馬逢國MA Fung kwok

	功能團體 Functional Constituencies	地方選區及選舉委員會 Geographical Constituencies & Election Committee	最後結果 Final Result
出席 Present	15	17	
投票 Vote	15	16	
贊成 Yes	13	2	
, 反對 No	0	1	
棄權 Abstain	2	13	
結果 Result	通過 Passed	否決 Negatived	否決 Negatived

#### 個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

功能團體 Functional Constituencies   地方選區 Geographical Constituencies     丁午馨   Kenneth TING   何秀团   Cyd HO   棄權   ABSTAIL     田北俊   James TIEN   何愛心   YES   李卓人   LEE Cheuk-yan   棄權   ABSTAIL     李家祥   Dr Enc LI   李華明   Fred LI   李華明   ABSTAIL     李翊爾   Dr David LI   李華明   Fred LI   要權   ABSTAIL     と開華   Dr LUI Ming-wah   贊成   YES   YES   YEB   YES     長霜儀   Margaret NG   陳婉娟   CHAN Yuen-han   贊成   YES     張文光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN   探耀忠   LEUNG Yue chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國堂   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾話成   TSANG Yok-sing   Wat     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   「歸森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAII     梁劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   贊成   YES   「蜀森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAII     梁徽堂   Bernard CHAN   贊成   YES   蜀森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAII     梁劉素芬   Mrs Sophie LEUNG   贊成   YES   蜀素素 </th <th></th>	
田北俊   James TIEN   何俊仁   Albert HO   葉權   ABSTAIL     何鑲泰   Dr Raymond HO   贊成   YES   李卓人   LEC Cheuk-yan   葉權   ABSTAIL     李國賣   Dr David LI   李荦躬   Fred LI   葉權   ABSTAIL     宮明華   Dr LUI Ming-wah   贊成   YES   李謹野   Fred LI   葉權   ABSTAIL     宮原嶺   Margaret NG   陳婉娟   CHAN Yuen-han   陳須索   YES   保護中   James TO     異次光   CHEUNG Man-kwong   葉權   ABSTAIN   梁耀忠   LEUNG Yu-chung   TSANG Yok-sing     許長青   HUI Cheung-ching   葉權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾託成   TSANG Yok-sing   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾託成   TSANG Yok-sing   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾託成   TSANG Yok-sing   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   劉士章   LAU Kong-wah   TSANG Yok-sing     「東白雪   Birld   Jor YES   劉士章   Jau Kong-wah   Jau Kong-wah   Jau Kong-wah     黃宜弘   Dr Philip WONG   贊成   YES <td< td=""><td></td></td<>	
何鍾泰   Dr Raymond HO   贊成   YES   李卓人   LEE Cheuk-yan   棄權   ABSTAIL     李翊寶   Dr Eric LI   李珺明   Fred LI   季權   ABSTAIL     李翊寶   Dr David LI   李寧明   Fred LI   棄權   ABSTAIL     三明章   Dr Luil Ming-wah   贊成   YES   涂謹申   James TO     吳錫儀   Margaret NG   陳瓷林   CHAN Yuen-han   陳麗太   KES     周深淑怡   Mrs Sclina CHOW   陳麗太   LEUNG Yuu-chung   賢太   YES     清天青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鈺成   TSANG Yok-sing   陳權   ABSTAIN     梁劉光芬   Mrs Sophie LEUNG   資成   YES   劉士石   LAU Kong-wah     黃宮弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉士章   LAU Kong-wah     黃宮弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧鸞歌   Emily LAU     黃客希根   WQNG Yung-kan   贊成   YES   劉慧歌   Andrew CHENG   棄權     黃倉長   WQNG Yung-kan   贊成   YES   劉慧歌   Emily LAU     黃倉長   WQNG Yung-kan   贊成   YES   劉素索   Andrew CHENG   棄權 <t< td=""><td></td></t<>	
李家祥   Dr Eric LI   李桂銘   Martin LEE   棄權   ABSTAIL     李爾寶   Dr David LI   李華明   Fred LI   秦權   ABSTAIL     呂明華   Dr LUI Ming-wah   贊成   YES   涂謹申   James TO     吳霜儀   Margaret NG   凍綾嫻   CHAN Yuen-han 陳處維   CHAN Yuen-han 賢成   YES     周梁淑怡   Mrs Selina CHOW   陳鑫林   CHAN Xam-Jam   贊成   YES     張文光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN 愛羞發   Andrew WONG   反射   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鉦成   TSANG Yok-sing 陳檔   ABSTAIN     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES 問我   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIN     梁智思   Bernard CHAN   贊成   YES 問我   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIN     梁智忠   Bernard CHAN   贊成   YES 問茶   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIN     梁智忠   Bernard CHAN   贊成   YES 圖茶   Dr YEUNG Sum 棄權   ABSTAIN     梁道公   Dr Philip WONG   贊成   YES 劉差卿   Emily LAU 黃家玉   CHOY So-yuk     黃宮弘   Dr Philip W	1
李國寶   Dr David LI   李華明   Fred LI   棄權   ABSTAIL     呂明華   Dr LUI Ming-wah   贊成   YES   徐謹申   James TO     與碼儀   Margaret NG   確婉嫻   CHAN Yuen-han   贊成   YES     周梁淑怡   Ms Selina CHOW   陳處縣   CHAN Kam-lam   贊成   YES     貴次光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN   梁耀忠   LEUNG Yu-chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃霍殼   Andrew WONG   反對   NO     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾託成   TSANG Yok-sing   Ware ABSTAIN     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   翻千石   LAU Chin-shek     單仲偕   Silv Chung-kai   劉千石   LAU Kong-wah   #     黃宣弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧尔   Emily LAU     黃室根   WoNG Yung-kan   贊成   YES   劉慧宗   Andrew CHENG   #     劉皇發   LAU Wong-fat   罚決 YES   鄭家富   Andrew CHENG   案權   ABSTAII	1
呂明華   Dr LUI Ming-wah   贊成   YES   涂謹申   James TO     吳竊儀   Margaret NG   陳婉娟   CHAN Yuen-han   陳婉娟   CHAN Yuen-han     周梁淑怡   Mrs Selina CHOW   陳盤林   CHAN Kam-lam   贊成   YES     張次光   CHEUNG Mar-kwong   棄權   ABSTAIN   梁鑑忠   LEUNG Yu-chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鉦成   TSANG Yok-sing      陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾鉦成   TSANG Yok-sing      操劉定芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Kong-wah    ABSTAIN     貴宜弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉圭卿   Emily LAU     黃宮根   WONG Yung-kan   贊成   YES   劉圭卿   #Markew CHENG   #     楊孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭素索   Andrew CHENG   集權   ABSTAIN     蜀皇發   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   藥權   ABSTAIN	1
実務後   Margaret NG   陳婉嫻   CHAN Yuen-han     周深淑怡   Mrs Selina CHOW   陳鑑林   CHAN Xuen-han     廣深淑怡   Mrs Selina CHOW   陳鑑林   CHAN Xuen-han     張文光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN   深耀忠   LEUNG Yiu-chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鈺成   TSANG Yok-sing   W     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾鈺成   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   楊泰   Dr YEUNG Sum   棄權     梁劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek   J     丁當小   SIN Chung-kai   劉江華   LAU Kong-wah     黃宮弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧黎卿   Emily LAU     黃客春根   WQNG Yung-kan   贊成   YES   鄭素二   CHAN Sop-yuk     楊孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭素二   Andrew CHENG   棄權     劉皇登   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   棄權   ABSTAIN	1
周梁淑怡   Mrs Selina CHOW   陳鑑林   CHAN Kam-lam   贊成   YES     張文光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN   梁耀忠   LEUNG Yu-chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鈺成   TSANG Yok-sing   陳權   ABSTAIN     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾壬成   TSANG Yok-sing   陳權   ABSTAIN     陳智思   Bermard CHAN   贊成   YES   楊素   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAII     梁劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek   劉千石   LAU Kong-wah     貫直引   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧宗   Emily LAU     黃容根   WONG Yung-kan   贊成   YES   鄭素素玉   CHOY So-yuk     橫孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭素富   Andrew CHENG   棄權     劉皇發   LAU Wong-fat   可徒華   SZETO Wah   棄權   ABSTAIN	
張文光   CHEUNG Man-kwong   棄權   ABSTAIN   梁耀忠   LEUNG Yiu-chung     許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鈓成   TSANG Yok-sing   WO     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   楊森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIN     凝縮至   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek   劉千石   LAU Kong-wah     貫白弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉老卿   Emily LAU     黃容根   WONG Yung-kai   劉元   CHOY So-yuk   個素華   Kastandrew CHENG     橫麦華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭素素玉   CHOY So-yuk     橫麦華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭家富   Andrew CHENG     劉皇發   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   棄權   ABSTAIN	
許長青   HUI Cheung-ching   棄權   ABSTAIN   黃宏發   Andrew WONG   反對   NO     陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾钰成   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   曾钰成   TSANG Yok-sing     操劉室先   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek   ABSTAIN     費自告   SIN Chung-kai   劉江華   LAU Kong-wah     黃宜弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧尔華   LAU Kong-wah     黃宣弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧宗   Emily LAU     黃容根   WONG Yung-kan   贊成   YES   蔡素玉   CHOY So-yuk     楊孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭家富   Andrew CHENG   棄權     劉皇發   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   藥權   ABSTAIN	
陳國強   CHAN Kwok-keung   贊成   YES   曾鈺成   TSANG Yok-sing     陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   楊森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIL     染劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek   劉千石   LAU Chin-shek     算仲借   SIN Chung-kai   劉江華   LAU Kong-wah     黃宮弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉整卿   Emily LAU     黃客根   WONG Yung-kan   贊成   YES   類素素   CHOY So-yuk     楊孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭家富   Andrew CHENG   棄權   ABSTAEL     劉皇發   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   棄權   ABSTAEL	
陳智思   Bernard CHAN   贊成   YES   楊森   Dr YEUNG Sum   棄權   ABSTAIL     染劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek     單仲倍   SIN Chung-kai   劉江華   LAU Kong-wah     黃宮弘   Dr Philip WONG   贊成   YES   劉慧卿     黃容根   WONG Yung-kan   贊成   YES   蔡素玉   CHOY So-yuk     橫孝華   Howard YOUNG   贊成   YES   鄭家富   Andrew CHENG   棄權   ABSTAIL     劉皇發   LAU Wong-fat   司徒華   SZETO Wah   棄權   ABSTAIL	
架劉柔芬   Mrs Sophie LEUNG   劉千石   LAU Chin-shek     單仲偕   SIN Chung-kai   劉江華   LAU Kong-wah     黃直弘   Dr Philip WONG   贊成   YES     黃容根   WONG Yung-kan   贊成   YES     黃客根   HOward YOUNG   贊成   YES     劉皇發   LAU Wong-fat   罰徒華   SZETO Wah	
單仲偕       SIN Chung-kai       劉江華       LAU Kong-wah         黃宣弘       Dr Philip WONG       贊成       YES       劉註卿       Emily LAU         黃容根       WONG Yung-kan       贊成       YES       蔡素玉       CHOY So-yuk         楊孝華       Howard YOUNG       贊成       YES       鄭家富       Andrew CHENG       棄權       ABSTAE         劉皇發       LAU Wong-fat       司徒華       SZETO Wah       棄權       ABSTAE	I
黄宜弘       Dr Philip WONG       贊成       YES       劉慧卿       Emily LAU         黃容根       WONG Yung-kan       贊成       YES       蔡素玉       CHOY So-yuk         楊孝華       Howard YOUNG       贊成       YES       鄭家富       Andrew CHENG       棄權       ABSTAR         劉皇發       LAU Wong-fat       司徒等       SZETO Wah       棄權       ABSTAR	
黄容根       WONG Yung-kan       贊成       YES       蔡素玉       CHOY So-yuk         楊孝華       Howard YOUNG       贊成       YES       鄭家富       Andrew CHENG       棄權       ABSTAIR         劉皇發       LAU Wong-fat       司徒華       SZETO Wah       棄權       ABSTAIR	
楊孝華 Howard YOUNG 贊成 YES 鄭家富 Andrew CHENG 棄權 ABSTAE 劉皇發 LAU Wong-fat 司徒華 SZETO Wah 棄權 ABSTAE	
劉皇發 LAU Wong-fat 司徒華 SZETO Wah 棄權 ABSTAI	
	I
· Miniam LAU 教武 VES 讀經空 TAM Vin abung	1
霍震霆 Timothy FOK 贊成 YES 都兆棠 Dr TANG Siu-tong 棄權 ABSTAIT	t –
羅致光 Dr LAW Chi-kwong 陳偉業 Albert CHAN	
石禮謙 Abraham SHEK 黄成智 WONG Sing-chi 棄權 ABSTAI	1
李鳳英 LI Fung-ying 贊成 YES 馮檢基 Frederick FUNG	
胡經昌 Henry WU 贊成 YES 余若薇 Audrey EU	
張宇人 Tommy CHEUNG	
麥國風 Michael MAK 贊成 YES 選舉委員會 Election Committee	
梁富華 LEUNG Fu-wah 范徐麗泰 Mrs Rita FAN 出席 PRESEN	<u>.</u>
勞永樂 Dr LO Wing-lok 贊成 YES 朱幼麟 Dr David CHU 棄權 ABSTAIN	
葉國謙 IP Kwok-him 吳亮星 NG Leung-sing 棄權 ABSTAI	(
劉炳章 LAU Ping-cheung 揭耀忠 YEUNG Yiu-chung	
劉漢銓 Ambrose LAU 棄權 ABSTAIT	1
馬逢國 MA Fung kwok 贊成 YES	

Rache 秘書 CLERK